

## » RÖVIDEN

**MPP: Mezei lemondatta a párt ügyvezető elnökét**

Lecserélte országos ügyvezető elnökét a Magyar Polgári Párt (MPP), a döntés pedig arra utal, hogy nem csitulnak az alakulaton belül dúló ellentétek. A párt közleményben hozta nyilvánosságra, hogy tegnap a Hargita megyei Kápolnásfaluban ülésezett az MPP országos elnöksége, amelynek napirendjén a párt jelenlegi helyzete és a jövő évi kampányév kihívásai szerepeltek. A kommuniké szerint a gyűlés során Mezei János pártelnök megvonta bizalmát Salamon Zoltán eddigi ügyvezető elnöktől, aki ezt követően, még a bizalmatlansági szavazás előtt benyújtotta lemondását az elnökség tagjainak. „Egységes, tette kész csapattal kell nekivágnunk a jövő évi kampányidőszaknak, hogy az önkormányzati választásokon jó eredményeket érjünk el, mert folytatni akarjuk az erdélyi magyarság érdekében végzett munkánkat!” – idézte a párt elnökét a közlemény, amelyben nem szerepelt indoklás Salamon leváltásáról. Az országos elnökség tudomásul vette Salamon lemondását, és Mezei János javaslata nyomán Sorbán Attila Örsöt választotta meg a párt új ügyvezető elnökének. Az MPP korábban Gálfi Árpád székelyudvarhelyi polgármestert váltotta le a városi párt szervezet éléről.

**Makkai magyarázata a vásárhelyi levelezésügyben**

Makkai Gergely marosvásárhelyi alpolgármester állítása szerint csak a törvényes előírásoknak tett eleget, amikor aláírta a városháza illetékeinek kérését, miszerint további százezer lejt igényelnek a lakosokkal folytatott levelezésre. Amint arról beszámoltunk, Dorin Florea polgármester és csapata szinte minden kudarcért az RMDSZ-t tette felelőssé a szórólapon. A szövetség által delegált Makkai ezzel együtt láttamozta az újabb összeg igénylését annak dacára, hogy a tulipános alakulat nyilvánosan tiltakozott a helyi tanács lejárata ellen. A tegnapi rendkívüli tanácsülésen Makkai román és magyar nyelven reagált a vádakra, hangsúlyozva, hogy csak a törvényes előírásokat tartotta be, amikor egy kérést aláírt és továbbított a vásárhelyi tanácsosoknak. Szerinte ez nem azt jelenti, hogy jóváhagyta a 100 ezer lejt, hanem csupán egy igazgató kérését továbbította. Egyébként a tegnapi ülésen a tanácsosok nem hagyták jóvá a kért összeget: felosztották az iskolák között.

**MAGYARUL IS KIÍRJA IMMÁR A HATÁRON TÚLI ÁLLOMÁSNEVEKET AZ ANYAORSZÁGI VASÚTTÁRSASÁG****Többnyelvűen „zakatolnak” a MÁV-vonatok**

Magyarul is szerepel immár a szomszédos országok vasútállomásainak neve a Magyar Államvasutak (MÁV) utastájékoztató kijelzőin és tábláin a külföldi hivatalos elnevezések mellett. A társaság Vujity Tvrtko újságíró kezdeményezésére lépett.

## » MUNKATÁRSUNKTÓL

Kifutott tegnap reggel a budapesti Keleti pályaudvarról az első „kétnyelvű vonat”: a Hargita InterCity útvonalán már nemcsak románul tüntetik fel az erdélyi települések nevét, hanem magyarul is. A határon túli települések nevét magyarul is feltüntető első iránytáblát Loppert Dániel, a Magyar Államvasutak (MÁV) kommunikációs igazgatója és Vujity Tvrtko horvát származású magyar író, újságíró, televíziós riporter helyezte fel a Brassóba közlekedő Hargita IC egyik vasúti kocsijára a pályaudvaron. Ezzel egy időben elkezdődött a menetrendek jelző táblák átállítása is, az egész folyamat pedig a tervek szerint 2020 júniusáig lezárul a MÁV-nál. Vujity Tvrtko megköszönte a vasúti társaság rugalmasságát, amely lehetővé tette, hogy három héttel ezelőtti ötletéből mára valóság lett. Az Erdélyben is ismert újságíró tegnap közölte, az átállás egyetlen nép tagjait sem sértheti, hiszen a térképen szereplő nevek továbbra is ott lesznek majd



Loppert Dániel (balra) és Vujity Tvrtko a Brassóba közlekedő Hargita IC előtt a Keleti pályaudvaron

a vonatokon, de például a Miercurea Ciuc mellé kikerül, hogy Csíkszereda, a Bratislava mellé pedig Pozsony.

A MÁV augusztusban az újságíró jelzése alapján elismerte, az idegen nyelvű elnevezés használata miatt gyakran előfordul, hogy az utasok helytelenül azonosítják a településeket, így például Oradeát tévesen Aradként értelmezik, holott az Nagyvárad román neve. „A rokonaimat vártam a vasútállomáson, amikor szemet szűrt, hogy a vonat Cluj-Napocáról érkezik. Úgy gondoltam, hogy a város neve magyarul is »odaférne«, hiszen Magyarországon ezen a néven ismerik az erdélyi nagyvárost. Ugyanez a helyzet az Oradea, Tîrgu Mureș, Miercurea

» A MÁV augusztusban elismerte, az idegen nyelvű elnevezés használata miatt gyakran előfordul, hogy az utasok helytelenül azonosítják a településeket, így például Oradeát tévesen Aradként értelmezik, holott az Nagyvárad román neve.

Ciuc esetében is. Bejegyzésem eljutott a MÁV vezetőségéhez, akik biztosítottak arról, hogy megoldható ez a helyzet, és magyarul is feltüntetik a határon túli magyarlakta városok neveit a menetrendben és az utastájékoztatókon” – közölte korábban Vujity Tvrtko. A társaság akkor közölte, fokozatosan vezeti be a kettős írásmódot, szeptember 4-étől a nagy budapesti pályaudvarok kijelzőin és a szerelvények nyomtatott tábláin már magyarul is szerepelnek a településnevek. A kétnyelvű tájékoztatás tizenöt vasútvonal közel száz állomásának több mint 400 vizuális tájékoztató eszközét és a MÁV-START 65 járatát érinti.

**Vizsgálják a ketrecekben, megkötözve tartott betegek ügyét**

## » HÍRÖSSZEFOGLALÓ

Vizsgálatot indított az egészségügyi igazgatóság (DSP) a máramaros-szigeti városi kórháznál – közölte tegnap Sorina Pintea, aki jelezte, el látogat az egészségügyi intézménybe. A miniszter annak kapcsán beszélt a témáról, hogy két szervezet az illetékes hatóságokhoz fordult a kórház udvarán működő központ, illetve a pszichiátriai osztályon észlelt körülmények miatt. A Jogi Forrásközpont és a Tonal Egyesület kedden hívta fel a hatóságok – többek között a szakminiszter – figyelmét a máramaros-szigeti városi kórház udvarán működő, fogyatékkal élő személyek kezelésével

foglalkozó központban, illetve a kórház pszichiátriai osztályán uralkodó állapotokra. A két szervezet szerint az intézményben kezelt nyolc értelmi fogyatékos személyt ketrecekbe zárva tartják, néhány páciens pedig rongydarabokkal az ágyhoz kötöztek. Emellett a meghibásodott csatornarendszer tartalma az épület mögötti udvarra, a földre ömlik, förtelmes bűzt okozva – állítják a szervezet tagjai, akik szerint ugyanakkor a szakszemélyzet is nagyon hiányos: a központ 30 ápolójával mindössze egy egészségügyi asszisztens és három ápoló foglalkozik. A férfit pszichiátriával kapcsolatban szintén a szakszemélyzet hiányát, a nem megfelelő higiéniai körülményeket és

» A két jogvédő szervezet szerint az intézményben kezelt nyolc értelmi fogyatékos személyt ketrecekbe zárva tartják, néhány páciens pedig rongydarabokkal az ágyhoz kötöztek.

a túlszűfolttságot rótták fel a szervezetek, illetve azt, hogy a betegek kizárólag gyógyszeres kezelésben részesülnek, ugyanakkor az ápoltak bármikor kárt tehetnek magukban vagy társaikban.

Az eset kapcsán Sorina Pintea miniszter kedden azt mondta, tudomása szerint a helyiséget csak ideiglenes jelleggel használták, de ilyen esetekben is szükség van a DSP jóváhagyására. Gabriel Zetea, a Máramaros Megyei Tanács elnöke tegnap délután közölte, a nem megfelelő körülmények miatt áthelyezik más központokba a fogyatékkal élő személyek máramaros-szigeti felépülési központjának valamennyi kezeltjét.

**krónika**  
ERDÉLYI MAGYAR KÖZLETTI NAPILAP

Megjelenik munkanapokon.  
Felelős kiadó: Prima Press Kft.  
535600 Székelyudvarhely,  
Bethlen Gábor u. 55.  
tel.: 0266-218361  
ISSN: 1454-7821

Szerkesztőség:  
400027 Kolozsvár,  
Regele Ferdinand (volt  
Wesselényi) utca 37. szám  
tel.: 0264-705205, 0264-705215  
e-mail: kronika@kronika.ro

**Vezetőszerkesztő:**  
Rostás Szabolcs

**Ügyvezető:** Nemes László

**Lapszerkesztők:**  
Balogh Levente, Páva Adorján

**Főmunkatársak:**  
Pap Melinda, Pataky István

**Előfizetési módok, árak, határidők:**

Előfizetés felvételek kézbesítéséig (1 hónapra)		Előfizetési határidő
nálunk általunk	/ posta által 35 lej	kb. 23-a (ha ez nem munkanap, akkor +1 nap)
postán posta	által 39,2 lej	

**Rovatvezető:**  
Bálint Eszter  
(erdélyi tudósítások, gazdaság)

**Rovatszerkesztők:**  
Balogh Levente (politika),  
Kiss Judit (kultúra),  
Vásárhelyi-Nyemec Réka (sport),  
Bede Laura (színes világ),  
Gräf Botond (szolgáltatás, műsor)

**Tudósítók:**  
Bíró Blanka  
(Sepsiszentgyörgy-0733-969681),  
Szucher Ervin  
(Marosvásárhely-0726-720403),  
Vásárhelyi-Nyemec Réka  
(Nagyvárad-0726-720292)

**Olvasószerkesztő:** Jakab Márta

**Reklámértékesítés, marketing:**  
Szatmári Bence (0726-720280)

**Lapterv:** Mihály László

**Nyomás:** Garamond Kft., Kolozsvár

**Terjesztés, előfizetés:**  
0264-705205 (Kolozsvár)  
0265-260170 (Marosvásárhely)  
0266-371100 (Csíkszereda)  
0266-218361 (Székelyudvarhely)  
0266-361201 (Gyergyószentmiklós)

**Előfizetési lehetőségek nálunk:**  
ügyfélszolgálatunkon; újságos standjainkon (Csíkszereda, Székelyudvarhely); saját terjesztési hálózatunkban lapkihordóinknál; vidéki partnerboltjainkban, on line (www.kronikaonline.ro/elfozetes/csomaganlat)